



HIER KANN MAN was erLEBEN!

Amtsblatt der Gemeinde Muldestausee mit ihren Ortsteilen
Burgkennitz, Friedersdorf, Gossa, Gröbern, Krina, Mühlbeck, Muldenstein,
Plodda, Pouch, Rösa-Brösa, Schlaitz, Schmerz, Schwemsal

Nummer 9 · Jahrgang 16 · Mittwoch, den 24. September 2025

► Die FRAITZ Challenge ◀
DER PARCOURS



03.10.2025
AB 11:00 UHR
SPORTPLATZ SCHLAITZ
- AUGUST-BEBEL-STRASSE 16C, SCHLAITZ -

**► Bürgermeister Ferid Giebler:
Du gehst hier nicht als Sieger raus! ◀**
17 Stationen | Kälte | Matsch | Kraft | Geschicklichkeit

Unser Bürgermeister löst seine 10.000 € Challenge ein und bezwingt
13:00 Uhr den legendären Hindernisparcours. Treten auch Sie gegen ihn an!

Liveauftritte von den Heidefüchsen Muldestausee e.V.,
Step by Step e.V. Schlaitz, HSV Gröbern

Musik | Essen & Getränke | Kinderflohmarkt | Ponyreiten | Torwandschießen |
Steckenpferdparcours | Kinderschminken | Siegerehrung | Losaktion uvm.

**Alles für den guten Zweck:
Die Einnahmen fließen in das Projekt Freizeitanlage Schlaitz.**



www.gemeinde-muldestausee.de

Weitere Infos:


***Fortsetzung
Seite 3***

Kontaktdaten Verwaltung

Postanschrift

Gemeinde Muldestausee, OT Pouch
Neuwerk 3, 06774 Muldestausee

Gläubigeridentifikationsnummer
der Gemeinde Muldestausee:
DE 23 ZZZ 00000300158

Telefon: 03493 92995-0
Telefax: 03493 92995-96

E-Mail

info@gemeinde-muldestausee.de

Internet

www.gemeinde-muldestausee.de

Öffnungszeiten

Montag:	09:00 bis 12:00 Uhr	
Dienstag:	09:00 bis 12:00 Uhr	und
	13:00 bis 18:00 Uhr	
Mittwoch:	geschlossen	
Donnerstag:	09:00 bis 12:00 Uhr	und
	13:00 bis 15:30 Uhr	
Freitag:	09:00 bis 12:00 Uhr	

Bürgermeister Sprechzeiten:

nach Terminvergabe
oder alternativ zur WhatsApp-Sprechstunde
Telefon: 0176 19211508
Dienstags von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr
(außerhalb dieser Sprechzeit kann es zu verzögerten Rückmel-
dungen kommen)

Bankverbindung

Gemeinde Muldestausee
IBAN: DE 65 8005 3722 0300003013
BIC: NOLADE21BTF

Redaktion Amtsblatt

Telefon: 03493 92995-12
Telefax: 03493 92995-99
E-Mail: pressestelle@gemeinde-muldestausee.de

Schiedsstelle

Postanschrift:
Gemeinde Muldestausee, OT Pouch
Neuwerk 3, 06774 Muldestausee

Besucheranschrift:

Schiedsstelle, OT Gossa
Straße der RTS 4d, 06774 Muldestausee

„Termine nach telefonischer Vereinbarung“

Terminvereinbarung:
Vorsitzende Frau Neuwirth, Telefon: 0176 19211509
E-Mail: schiedsstelle-muldestausee@t-online.de

Beauftragte für Menschen mit Behinderungen

Bärbel Naumann
Telefon: 0170 3492657
E-Mail: bb.muldestausee@t-online.de

Polizeihauptmeister Schleicher

Telefon: 03493 5109337
Mobiltelefon: 0151 61995485
E-Mail: rbb-muldestausee@polizei.sachsen-anhalt.de
Adresse: Dorfplatz 62, 06774 Muldestausee

Notruf-, Bereitschafts-, Hilfsdienste

Polizei Notruf 110
Revierkommissariat Bitterfeld 03493 3010

Sprechzeiten der Regionalbereichsbeamten der Gemeinde Muldestausee

dienstags	16:00 bis 18:00 Uhr
freitags	09:00 bis 11:00 Uhr

im OT Mühlbeck, Dorfplatz 62

Feuerwehr und Rettungsdienst 112

ärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117
Mo., Di., Do. von 19:00 bis 07:00 Uhr
Mi., Fr. von 14:00 bis 07:00 Uhr
Sa., So., Feiertag von 07:00 bis 07:00 Uhr

Rettungsleitstelle 03493 513150

Katastrophenschutz-Leistellen,
Ärztbereitschaft und andere Notfälle

Krankenhaus

Gesundheitszentrum Bitterfeld/Wolfen gGmbH, OT Bitterfeld
Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße 2, 06749 Bitterfeld-Wolfen

Bereitschaftspraxis

Mittwoch, Freitag	16:00 bis 19:00 Uhr	
Samstag, Sonntag, feiertags	09:00 bis 12:00 Uhr	und
	16:00 bis 19:00 Uhr	

Telefon: 03493 31-0
Fax: 03493 31-3902

Technische Hilfsdienste

MITNETZ-STROM (kostenfrei)	0800 2305070
MITNETZ-GAS (kostenfrei)	0800 2200922
MIDEWA 24-h-Notfallnummer	03493 302111

AZV Westliche Mulde

Bahnhofstraße 14a, 06766 Bitterfeld-Wolfen
OT Stadt Wolfen

Außerhalb der Dienstzeiten:
Havarienummer 03494 39215-55

Während der Dienstzeiten	03494 39215-0
Montag:	08.00 bis 16.00 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch:	08.00 bis 16.00 Uhr
Donnerstag:	08.00 bis 16.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 14.00 Uhr

Zweckverband für Wasserversorgung und Abwasserbehandlung Gräfenhainichen (ZWAG)

Am Hain 10, 06773 Gräfenhainichen

- während der Sprechzeiten 034953 22109

Montag und Dienstag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr
	und 13:00 Uhr – 16:00 Uhr
Donnerstag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr
	und 13:00 Uhr – 18:00 Uhr

außerhalb der Sprechzeiten
kostenfreie Störnummer 0800 1188011

Sonstige Hilfsdienste

Kindersorgentelefon	0800 1110333
Allgemeine Telefonseelsorge	0800 1110111
Frauen-Notruf	03494 31054
Kriminalitäts-Opfer	0151 55164748
www.bitterfeld-sachsen-anhalt.weisser-ring.de	
Sperrdienst	116116
Bundesweite zentrale Notrufnummer zum Sperren von EC-Karten, Kreditkarten, Kundenkarten und Handykarten)	

Ihr Bürgermeister informiert

Fortsetzung Titelseite

Die FRAITZ Challenge - PARCOURS am 03.10.2025

!!! Save the Date!!!

Das wollen wir erstmal sehen. Unser Jugendgemeinderat Muldestausee meint, aus dieser Challenge geht der Bürgermeister nicht als Sieger raus? Herausforderung angenommen! Obwohl 17 Stationen mit Kälte, Matsch und diversen Hindernissen schon eine ordentliche Aufgabe werden...

Ab 11:00 Uhr geht's am 03.10.2025 rund auf dem ehemaligen Sportplatz Schlaitz - der künftigen Freizeit- und Erholungsanlage für die Heideorte. Dafür haben wir bereits zahlreiche Partner an Bord, denen wir für Ihre Unterstützung herzlich danke sagen, da ohne sie die Veranstaltung nicht möglich wäre.

Thomas Vieweg, Rauch Dienstleistungen, unserem Moderatorenspann Markus Heinz und Andreas Rau, Christian Steudel und Mario Stein für die Absicherung, EDEKA Döring Pouch, Landgaststätte Schlaitz, Reitverein Burgkernitz, Agora Akademie, Heidefuchse Muldestausee, Freiwillige Feuerwehr Muldestausee, Hüpfburgenverleih am See, Johanniter, step by step e.V., Gerüstbau Ristok Gräfenhainichen, Diakonie Wolfen, Bauhof Gemeinde Muldestausee, Unser Schopp - Burgkernitz, nah+gut Gottschling.

Wir freuen uns auf das Projekt und brauchen jetzt jede erdenkliche finanzielle Unterstützung!

Bitte unterstützen Sie uns mit Ihrer Spende!

Über den Fortgang des Projektes informieren wir fortlaufend. Alle weiteren Infos unter www.gemeinde-muldestausee.de

Ferid Giebler
Bürgermeister

Gemeinschaftsprojekt: Bücherzelle Friedersdorf eingeweiht

Gemeinsam mehr erreichen. Als Ideengeber und Projektträger schlug der Förderkreis Kirche Friedersdorf und ihre Inneneinrichtung e.V. eine Bücherzelle für Friedersdorf zwischen der Kirche und Grundschule vor. Gemeinsam mit Ortsbürgermeisterin Bärbel Naumann (organisatorische und finanzielle Unterstützung) und unserer Gemeinde Muldestausee (insbesondere Team Bauhof, Grundstück, Genehmigung, Herstellung Fundament) wurde das Vorhaben zügig realisiert und am 19.08.2025 feierlich mit den Möglichmachern eingeweiht.

Den Transport der ausgemusterten Telefonzelle übernahm die Winner Spedition aus Bitterfeld, bei der künstlerischen Gestaltung verausgabte sich Kunstmalerin Anke Schön-Erhardt und die handwerkliche und organisatorische Umsetzung und finanzielle Unterstützung leistete die Signal Iduna Hauptagentur Patrick Jung.

Unsere Bernsteinschule ist ebenso als weiterer Partner eingebunden, und wird sich neben dem Förderkreis um die fortlaufende Pflege der Bücherzelle kümmern.

Vielen Dank für die hervorragende Zusammenarbeit und die neue Aufwertung in der Ortsmitte. Das zweite erfolgreiche Meisterwerk von Andy Weir „Der Astronaut“ steuern wir zum Start bei. Viel Spaß allen beim Lesen und herzlichen Dank allen Beteiligten für die Unterstützung!

Ferid Giebler
Bürgermeister



Weitere FRAITZ-Helden an Bord

Mit satten 10.000 Euro unterstützen Jan und Albert Willemsen von der Schlaitzer Tierzucht unser FRAITZ-Projekt für die Heide. Für diese großzügige Unterstützung sind wir umso dankbarer, weil der Familienbetrieb bereits seit vielen Jahren sehr stark unseren Jugendgemeinderat Muldestausee sowie Feste und Feiern in Schlaitz fördert. Herzlichen Dank!



Ein Platz. Ein Projekt. Unsere Fraitz.
Freizeitanlage Schlaitz: Jeder Euro zählt

Bauabschnitt 1

- 1 Kunstseesplatz
- 2 Spielplatz
- 3 Erlebnispfad
- 4 Beachvolleyballfeld

Bauabschnitt 2

- 5 Multifunktions-sportanlage
- 6 Veranstaltungswiese
- 7 Parkplätze

Platz zum Weitermachen

Fraitz - unsere neue Freizeit-, Bewegungs- und Erholungsanlage für alle Generationen.
Mit Ihrer Spende steuern wir den Eigenanteil zugewogener Fördermittel und bauen endlich unsere Fraitz!
Gemeinsam machen wir unsere Vision wahr, helfen Sie mit!

Spendenkonto
Kontohaber: Gemeinde Muldestausee
Bank: KfW, Anhalt-Bitterfeld
IBAN: DE 45 8005 3722 0300 0039 13
BIC: NOLADE215TF

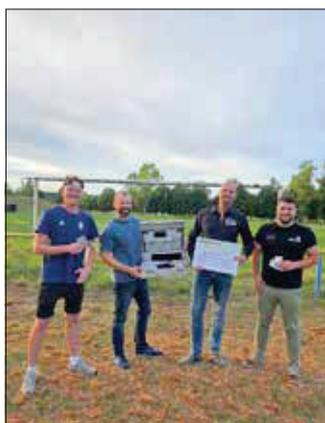
Verwendungszweck: Freizeitanlage Schlaitz
Name, Vorname, Straße, Hausnummer, PLZ, Ort

www.gemeinde-muldestausee.de

Mit jeweils 1.000 Euro unterstützen Antje Adler von der VAB Vakuumanlagenbau GmbH aus Plodda, Thomas Frauendorf von Steudel Catering, Steffen Höntsch von der Midewa Wasserversorgungsgesellschaft in Mitteldeutschland mbH, Gerrit Wiecha mit Hell-Firework aus Krina und Dirk Weißwange mit seiner Kfz-Werkstatt aus Krina unser FRAITZ-Projekt für die Heide. Ebenso unterstützt Sylvana Knaf mit ihrer Spedition mit 750,- Euro unser Projekt. Vielen Dank für die Unterstützung!!!



Ferid Giebler
Bürgermeister



Die FRAITZ Challenge

12 Prüfungen bis zum Ziel

Für jede geknackte Spendensumme erwartet unseren Bürgermeister Ferid Giebler eine neue Aufgabe. Gemeinsam schaffen wir 125.000 € für unsere neue Freizeitanlage! Folgende Hürden gilt es zu überwinden:

- 10.000 € - Absolvierung eines Hindernisparcours am 03.10.2025 in Schlichtz
 - 20.000 € - zusätzlich mit Anzug
 - 30.000 € - zusätzlich mit Steckenpferd
 - 40.000 € - zusätzlich mit Perücke
 - 50.000 € - zusätzlich mit Aktenkoffer
- 60.000 € - Je 2 Stunden Kassendienst bei: Edeka Döring (Pouch), nah&gut Goltschling (Friedersdorf), Unser Schopp (Burgkernitz)
- 70.000 € - Der Bürgermeister unterstützt 1 Tag den Bauhof beim Grünschnitt im Ort der Gemeinde Muldestausee mit den meisten FRAITZ Spenden
- 80.000 € - 1 Tag persönliches Bürgermeistertaxi im Landkreis ABl*
- 90.000 € - Lieblingsfrühstück vom Bürgermeister persönlich nach Hause geliefert (im Umkreis von 20 km um Schlichtz)*
- 100.000 € - Kaminholz hacken: 1 Raummeter für deinen nächsten Winter*
- 110.000 € - Bürgermeister als Weihnachtsmann auf deiner Weihnachtsfeier (im Umkreis von 20 km um Schlichtz)*
- 125.000 € - 125 Bäume für unsere Heideorte: Der Bürgermeister pflanzt gemeinsam mit Kindern und Jugendlichen

www.gemeinde-muldestausee.de

Bonus: Weitere zu Schlichtzorten (inkl. Schlichtz) laden: je 1000 €
 *Zusätzlich benötigt es jeweils ein Foto des Bürgermeisters, welches er persönlich mit der Spendensumme gemacht hat.
 *Kampagne bis Ende März 2025. Danach keine Teilnahme mehr möglich. *Anzahl der Spenden ist begrenzt. *Anzahl der Spenden ist begrenzt. *Anzahl der Spenden ist begrenzt.

Frische Milch direkt vom Erzeuger

24/7 gibt's nicht nur im Unser Schopp - Burgkernitz, sondern auch an der Milchviehanlage Schwemsal. Direkt neben der Stallanlage für einen Euro Flasche aus dem Automaten ordern und links daneben frisch zapfen. Die Rohmilch direkt ab dem Hof muss zwar vor dem Verzehr kurz abgekocht werden, ist aber danach unbedenklich genießbar sowie deutlich frischer und natürlicher im Aroma als die abgepackte Milch aus dem Supermarkt. Danach gut kühlen und zeitnah verzehren.



Eine tolle lokale Alternative dank der Heideland Agrar Bad Düben.

Ferid Giebler
Bürgermeister

Feierliche Einweihung neuer Standort Notariat Sophie Kluge

Am 22.08.2025 folgten wir sehr gerne der persönlichen Einladung von Notarin Sophie Kluge in ihre neuen Räumlichkeiten an der Walther-Rathenau-Straße 29 in Bitterfeld-Wolfen. Für die gute Zusammenarbeit mit Frau Kluge und ihrem engagierten 7-köpfigen Team sind wir sehr dankbar. Hohe fachliche Kompetenz treffen auf maximale Flexibilität, Professionalität und erstklassige Beratung. Darüber hinaus sind Frau Kluge und ihre Mitarbeiterinnen stets freundlich und machen alles möglich, was möglich gemacht werden kann.



Für unsere Gemeinde Muldestausee eine unverzichtbare Partnerin.

Wir wünschen Ihnen viel Erfolg, weiterhin alles Gute und freuen uns auf die Fortsetzung dieser Partnerschaft auf Augenhöhe! Sehr schön außerdem, dass auch Gewerke aus unserer Gemeinde am Ausbau (Ihr Malermeister Richter, Elektro Blümel) des neuen Standortes beteiligt wurden.

Vielen Dank an meine beiden ebenso äußerst verlässlichen Mitarbeiterinnen Frau Krake und Frau August, mit denen wir gemeinsam unsere Glückwünsche überbrachten und die die meisten Berührungspunkte im täglichen Geschäft mit dem Notariat haben.

Ferid Giebler
Bürgermeister

Unser gemeinsames Ziel: Das Mitteldeutsche Wassersportzentrum

Ein Tag vor dem Drachenbootfest am 23.08.2025 beim WSC Friedersdorf e. V. war ein guter Zeitpunkt, um einem unglaublich engagierten und tatkräftigen Verein für seine umfassende Unterstützung zu danken.

Alle Abteilungen und gefühlt jedes Mitglied von Jung bis Alt brennen für den Verein und das ambitionierte Gemeinschaftsprojekt mit der Gemeinde Muldestausee. Deshalb erhielten die Mitglieder am 22.08.2025 die Vorabpräsentation unseres Begleitfilms zur gesamten Kampagne, der ab sofort unter https://www.youtube.com/watch?v=O45FVr_mNUk bzw. via QR-Code aufgerufen werden kann.

Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern für die Unterstützung unseres Projektes sowie Comedian Matze Knop und Jana Bernhardt mit ihrer Dreh WG für den starken Support. Darüber hinaus ein herzliches Dankeschön allen Vereinsmitgliedern sowie dem gesamten Vorstand um Vereinschefin Antje Adler für ihren uneigennütigen Einsatz!

Alle Spenden werden zweckgebunden für den notwendigen Eigenanteil bereits bewilligter Fördermittel eingesetzt. Zwischenzeitlich liegt die Baugenehmigung für den ersten Bauabschnitt vor und der symbolische Startschuss wird am 05.10.2025 auf dem Vereinsgelände erfolgen.

Viel Spaß mit dem Film!

Im Anschluss an die die Film Premiere wurde noch standesgemäß das nächste Drachenboot geweiht.



Ferid Giebler
Bürgermeister



Machen statt Motzen - Gemeindedrachen beim Drachenbootfest

Unser Gemeindedrachen „Stauseestürmer“ hat abgeliefert. Der bunte Mix von Mitpaddlern aus Jugendgemeinderat Muldestausee, Gemeindeverwaltung, Freunden und Bürgermeister hat dank starkem Teamgeist und viel Spaß an der Freude einen starken 11 von 17 Plätzen belegt.

Für zweimal Training und einmal Wettkampf im Jahr eine Klasse Leistung, auf die wir stolz sein können. Vielen Dank unserem gesamten Team für diese starke Leistung!

Darüber hinaus herzlichen Dank allen, die uns und die anderen Teams angefeuert haben sowie unserem WSC Friedersdorf e. V. für die erneute Ausrichtung und hervorragende Organisation der Veranstaltung

Ferid Giebler
Bürgermeister



Von Muldenstein bis Schwemsal – Glückskorken

Noch bis September läuft die Kronkorkensammlung für das Heinrich Pera Hospiz / Glückskorken Halle.

Ordentlich Nachschub und Unterstützung gab es am 26.08.2025 von der Gemeinschaftsschule Muldenstein, SoR-SmC. Schulsozialarbeiterin Katja Reichardt überbrachte die Sammelware.

In Schwemsal unterstützt Martin Kaps von Heidehönig-Schwemsal.de die Aktion mit ca. 150 Kilogramm Kronkorken.

Vielen Dank für die Unterstützung und weitere Beispiele für hoffentlich noch viele Nachahmer.

Schrott mit Herz - Unterstützung für Heinrich Pera Hospiz Halle Um die Aktion Glückskorken Halle kräftig zu unterstützen, können Sie Ihre Kronkorken auch an der Gemeindeverwaltung (Ortsteil Pouch, Neuwerk 3, 06774 Muldestausee) immer montags, dienstags und donnerstags zwischen 09:00 bis 12:00 Uhr sowie dienstags zwischen 13:00 bis 18:00 Uhr und donnerstags zwischen 13:00 bis 15:30 Uhr abgeben.

Gerne unterstützen wir, gemeinsam mit Sebastian Kirchhof von der SIGNAL IDUNA Kirchhof und Partner die Sammelaktion von Kronkorken für Umwelt und Hospiz.

Kronkorken bestehen zum größten Teil aus Weißblech, das hervorragend zum Recycling geeignet ist. Dennoch landen die meisten Kronkorken im Müll oder in der Umwelt.

Aber es geht auch anders: Sammelt mit uns Kronkorken und helft damit nicht nur der Natur, sondern auch dem Heinrich Pera Hospiz. Der Erlös aus dem Schrotterverkauf wird insbesondere dem ambulanten Hospiz- und Kinderhospizdienst gespendet.

Sebastian Kirchof unterstützt tatkräftig vor Ort und nimmt eure Kronkorken entgegen, und zwar immer montags bis donnerstags zwischen 08:00 bis 16:00 Uhr in Muldenstein, Am Steinberg 9. Vielen Dank lieber Sebastian Kirchof für dein Engagement. Da die Aktion noch bis September läuft, bleibt noch genügend Zeit fürs Sammeln.

Alle Infos zur Aktion und dem Hospiz unter: <https://www.hospiz-halle.de/helfen/glueckskorken>

Ferid Giebler
Bürgermeister



Technik bewahren – landwirtschaftliche Geschichte erleben: Errichtung einer Technikscheune für Kultur und Gemeinschaft

Gemeinsam mit dem Vereinsvorsitzenden Michael Radmacher der Technikfreunde Friedersdorf e.V. konnten wir den Pachtvertrag für ein Förderprojekt auf einem gemeindlichen Grundstück unterzeichnen. Der Verein bewahrt bereits seit 2002 historische Maschinen, die künftig geschützt untergestellt und vor dem weiteren Verfall bewahrt werden sollen.

Im nächsten Schritt sollen die Kooperationen mit Kita und Schule erweitert und künftig ein kleines Feld mit alter Technik bewirtschaftet werden. Der Standort Zum Fichtenberg ist ein kommunales Grundstück, sodass wir mit Abschluss des Pachtvertrages eine wesentliche Voraussetzung für den Erfolg des Projektes vereinbart haben. Für die Umsetzung des Vorhabens muss der Verein einen Eigenanteil von knapp 4.000 Euro aufbringen, was aus dem Stand nicht möglich ist. Wer das Projekt unterstützen möchte, sendet seine Spende an:

Kontoinhaber: Förderverein Technikfreunde e.V.

Kontonummer: DE20 8006 3628 0103 5350 70

Verwendungszweck: Technikscheune

Der gemeinnützige Verein ist berechtigt Spendenbescheinigungen auszustellen.

Vielen Dank Herrn Radmacher und seinem Team sowie allen weiteren Unterstützerinnen und Unterstützern für dieses gewinnbringende Projekt.

Ferid Giebler
Bürgermeister



Baufortschritt Gerätehaus Freiwillige Feuerwehr Burgkernitz - Auftragsvergaben 27.08.2025

Die Bauarbeiten an unserer größten aktuell laufenden Investition, dem Neubau des Feuerwehrgerätehauses in Burgkernitz, schreiten planmäßig voran. Die Rohbauarbeiten werden bis zur 37. Kalenderwoche fertiggestellt, woran sich die Dacharbeiten anschließen. Zur Herstellung des Elektrohausanschlusses werden zeitnah noch einmal Kabelverlegearbeiten zwischen dem Neubau und der Trafostation erfolgen. Vielen Dank für Ihr Verständnis!

In der Sitzung des Gemeinderates vom 27.08.2025 wurden die Beschlussvorschläge der Gemeindeverwaltung zur Beauftragung der Elektroinstallationen, von Heizung, Lüftung, Sanitär sowie das Los Außenputz mit einem Gesamtauftragsvolumen von knapp 540.000 Euro bestätigt. Nach Ablauf der Widerspruchsfristen kann ich daher zeitnah die Aufträge erteilen, sodass sich die nächsten Gewerke zügig anschließen können.

Über den weiteren Fortgang werden wir zu gegebener Zeit informieren.

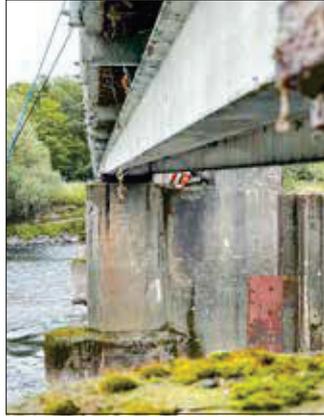
Ferid Giebler
Bürgermeister



Sachstand Brückenneubau Muldequerung Greppin – Muldenstein - endlich weiterer Meilenstein

Es war ein anstrengender Kampf und zuletzt in Vorplanung und Vergabe von Planungsleistungen extrem knappig, um den nächsten Meilenstein für den von uns vorgesehenen Neubau einer Radfahrer- und Fußgängerbrücke über das alte „Muldewehr“ zu erreichen. Nachdem wir mit der Gemeinde Muldestausee bereits 2021 Eigentümer wurden und das Wehr vom Chemiepark Bitterfeld-Wolfen übernahmen, liefen unverzüglich die Grundlagenuntersuchungen und Entwurfsplanungen an. Aufgrund der nach unserer Bewertung völlig überkauften und unzweckmäßig aufwändigen Neubauvariante, die durch das erste Planungsbüro vorgeschlagen wurde, waren wir gezwungen, zu bremsen und tiefer auf die Wirtschaftlichkeitsbetrachtung (insbesondere auch Folgekosten und Eingriffe in Natur und Umwelt) einzugehen. Im Ergebnis bestätigte der Gemeinderat im vergangenen Jahr den Bau einer

Brücke auf der alten Trasse, wofür die vorhandenen Wehrpfeiler vorab saniert werden. Auf Basis dieser Entscheidung wurde die Vorplanung bis Ende 2024 erstellt und anschließend die Vergabe aller weiteren Planungsleistungen bis zur „Schlüsselübergabe“ durch ein entsprechend qualifiziertes Planungsbüro versucht.



Mehrfach ging jedoch in den jeweiligen Fristen kein wertbares Angebot ein. Aller guten Dinge sind drei. Daher konnte im nun dritten Versuch die Assmann Beraten & Planen GmbH aus Hamburg für die Übernahme dieses Auftrags gewonnen werden. Der Gemeinderat bestätigte mehrheitlich in der Sitzung vom 27.08.2025 die Beauftragung.

Wir streben nun eine zeitnahe erste Bauanlaufberatung an, um die weiteren Schritte, insbesondere die nun auf Grundlage der Vorplanung anstehende Genehmigungsplanung (Objektplanung von Verkehrsanlagen, Tragwerksplanung etc.) zu besprechen, die Abstimmungen mit dem Fördermittelgeber vorzunehmen und einen konkreten Zeitplan für finale Planung und den Bau der Brücke zu erarbeiten.

Etwaige kürzlich kursierende Behauptungen, die Gemeinde könnte nicht auf Grundstücke auf der Bitterfeld-Wolfener Seite zugreifen, um den Bau zu realisieren, dienen offensichtlich nur dazu, die Vergabeentscheidung im Gemeinderat zu beeinflussen. Sie sind schlichtweg unzutreffend und ins Reich der Mythen zu verbannen. Das Vorhaben der Gemeinde erfolgt im Einvernehmen mit der Stadtverwaltung Bitterfeld-Wolfen und der Chemiepark Bitterfeld-Wolfen GmbH.

Über den Fortgang des Projektes informieren wir zu gegebener Zeit.

*Ferid Giebler
Bürgermeister*

Herzliche Verabschiedung Kerstin Lehmann Kita Eichhörnchen Burgkernitz

44 Jahre als Erzieherin, ein Großteil davon als Leiterin einer Kindertagesstätte, zuletzt in unserer Kita Eichhörnchen, prägten das Arbeitsleben von Kerstin Lehmann.



Im Gegenzug prägte sie Generationen von Kindergartenkindern, die vielfach selbst bereits Erwachsene sind und eigene Kinder haben. Daran erinnerten am 29.08.2025 ihre Kolleginnen, zahlreiche Weggefährten und alle Kitakids mit einer emotionalen und zugleich fröhlichen Verabschiedungsfeier. Zahlreiche Tränen flossen, Erinnerungen wurden nachgelebt und viele gute Wünsche für die Zukunft überbracht.

Ich schätze Frau Lehmann als offene und direkte sowie stets äußerst engagierte und teils für ihre Kita auch fordernde Leiterin, mit hoher Entscheidungsfreude, viel Herzblut und Kreativität. Im Interesse ihrer Kinder und Kita setzte sie sich stets weit über das normale Maß hinaus ein und behielt auch in Krisen sowie bei Konflikten einen kühlen Kopf.

Vielen Dank für viele Jahre guter Zusammenarbeit, stets auf Augenhöhe, mit hoher Professionalität sowie gegenseitigem Respekt und Verständnis.

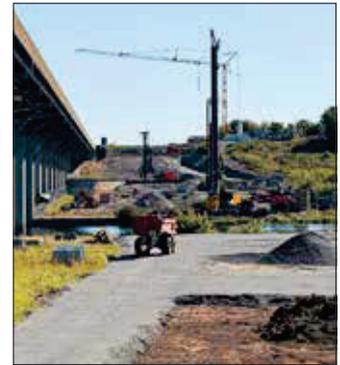
Für die Zukunft, liebe Frau Lehmann, alles erdenklich Gute, vor allem stets Gesundheit und viel Zeit für alles, was sie sich vorgenommen haben und noch vornehmen werden!

Die Kita Eichhörnchen ist mit unserer neuen Leiterin Irina Finke in besten Händen. Ich freue mich auf die Zusammenarbeit!

*Ferid Giebler
Bürgermeister*

Neubau Muldebrücke Pouch aktueller Sachstand 01.09.2025

Bisher schreiten die Bauarbeiten an der Poucher Muldebrücke planmäßig voran.



Aktuell erfolgen die Bohrarbeiten und die Herstellung der Bohrpfähle sowie der noch notwendigen Baustraßen-/bereiche. Die Stahlrohbaufertigung der Brückenelemente ist zu 50 % abgeschlossen und die restlichen Elemente noch im Herstellungsprozess.

Insofern ist der Zeitplan bislang unverändert.

Die Landesstraßenbaubehörde wird ab November bis Ende Januar 2026 die Behelfsbrücke für Radfahrer und Fußgänger an der alten Brücke errichten.

Erst ab Februar 2026 bis Ende Juni 2027 wird die Poucher Brücke für den motorisierten Straßenverkehr voll gesperrt. Darauf können sich alle langfristig einstellen. Verkehrsbehördliche Anordnungen erfolgen erst kurz vor den tatsächlichen Maßnahmen. Bis dahin wird die Umfahrung in bewährter Weise an der Baustelle vorbeiführen.

Über den aktuellen Bautenstand informiert die LSBB fortlaufend unter: <https://lsbb.sachsen-anhalt.de/>

*Ferid Giebler
Bürgermeister*

Schiedspersonen Gemeinde Muldestausee berufen und verpflichtet

Nach öffentlicher Ausschreibung und Bestätigung durch den Gemeinderat Muldestausee vom 25.06.2025 kann Birgit Neuwirth ihre bisher sehr gute Arbeit als Vorsitzende unserer Schiedsstelle für eine weitere Amtszeit fortsetzen. Am 21. August hatte das zuständige Amtsgericht Sie und unsere neue stellvertretende Vorsitzende Claudia Valentin für diese ehrenamtliche Aufgabe berufen und auf die gewissenhafte sowie unparteiische Erfüllung ihrer Aufgaben verpflichtet.



Schiedspersonen sind Schlichter und keine Richter, wobei das Schlichtungsverfahren darauf ausgerichtet ist, Streitsachen im Wege des Vergleichs beizulegen. Die Schiedsstelle dient der vorgerichtlichen Streitschlichtung, insbesondere bei nachbarschaftlichen Streitereien soll das Ziel einer gütlichen Einigung erzielt werden.

Die Schiedsstelle befindet sich im Ortsteil Gossa, Straße der RTS 4d. Da es sich um ein Ehrenamt handelt, wird um Terminvereinbarung gebeten unter schiedsstelle-muldestausee@t-online.de oder 017619211509.

Weitere allgemeine Infos zu den Aufgaben der Schiedsstelle und möglichen Beispielen von Schiedsverfahren finden Sie hier: <https://mj.sachsen-anhalt.de/>

Herzlichen Dank Frau Neuwirth und Frau Valentin für die Übernahme dieser ehrenamtlichen Aufgabe. Wir freuen uns auf die Fortsetzung der bewährten guten Zusammenarbeit und wünschen bei allen Verfahren stets ein glückliches Händchen.

*Ferid Giebler
Bürgermeister*

Stabile Gebühren - 4. Änderung Straßenreinigungsgebührensatzung

Entgegen dem allgemeinen Trend der Verteuerung vieler Dienstleistungen und Abgaben, bleiben die Straßenreinigungsgebühren in unserer Gemeinde Muldestausee auch dreieinhalb Jahre nach der letzten Festsetzung nahezu konstant. Es werden die Gebühren teils sogar geringfügig gesenkt.



Dies liegt daran, dass die Kosten für die Gemeinde nach erneuter Ausschreibung nahezu gleichgeblieben sind, obwohl zunächst erhebliche Kostensteigerungen drohten. Denn der bisherige Dienstleister (in der Vergangenheit auch einziger Bieter) kündigte an, diese Dienstleistung nicht länger anzubieten.

Durch intensive Markterkundung, Recherche und Einholen von Angeboten durch unser Bauamt und den Bauhof konnten weitere leistungsfähige überregionale Bieter für unsere Ausschreibung gewonnen werden.

Da sich in der Neukalkulation der Kosten für die Gemeinde Muldestausee die Gesamtkosten um ca. 5.000 Euro verringerten, ist die Gemeinde verpflichtet, diesen Kostenvorteil (insgesamt auf alle Gebührenschuldner verteilt) für den neuen Kalkulationszeitraum zurückzugewähren. Im dritten Quartal werden die entsprechenden Änderungsbescheide an alle Bürgerinnen und Bürger verschickt, die dann fortlaufend gelten. Die Satzung tritt zum 01. Januar 2025 rückwirkend in Kraft.

Die Kehrtermine werden unverändert im Amtsblatt der Gemeinde Muldestausee veröffentlicht.

Wir bitten darum, zu diesen Tagen, keine Fahrzeuge im öffentlichen Raum abzaparken, damit die Kehrleistungen vertragsgemäß erbracht werden können.

Welche Straße wie klassifiziert ist, entnehmen Sie der Straßenreinigungssatzung, welche Sie auf unserer Website finden: www.gemeinde-muldestausee.de

Ferid Giebler
Bürgermeister

24/7 Dorfladen - Made in Muldestausee - Rösa/Brösa - Unser Schopp

Das nächste konkrete Dorfladenprojekt für unsere Gemeinde Muldestausee rückt in greifbare Nähe. Mit einem gesicherten Standort auf einem Gemeindegrundstück in der Ortsmitte und zugesagten Fördermitteln, die bis Dezember final beantragt werden müssen, sind die wichtigsten Voraussetzungen gegeben.



Der verbleibende Anteil der Gesamtfinanzierung, welcher für einen wirtschaftlichen Betrieb notwendig ist, muss nunmehr aus der Ortschaft und ggf. Nachbarorten kommen.

Über das Gesamtkonzept und die wesentlichen Rahmenbedingungen unseres lokalen/regionalen Partners Unser Schopp informierten wir am 04.09.2025 gemeinsam mit Ortsbürgermeisterin Katrin Hopfe und Unternehmer Marius Schiel und seiner Mitarbeiterin.

Neben dem Sortiment, den organisatorischen und technischen Abläufen sowie finanziellen Beteiligungsmöglichkeiten, konnte über die Erfahrungen mit dem ersten Dorfladen dieser Art in Burgkernitz berichtet werden, der unverändert sehr gut angenommen wird.

Wir wünschen uns viel verbindliches Feedback, um zeitnah in Rösa den nächsten Dorfladen an den Start zu bringen.

Alle weiteren Infos auf der Homepage <https://www.dein-schopp.de/gemeinde-roesa/> oder über den QR-Code im Bild.

Die Interessenbekundungen können auch noch in Papiervariante bei unserer Ortsbürgermeisterin abgegeben werden!

Vielen Dank Katrin Hopfe und den unterstützenden Ortsräten für diese starke Unterstützung.



Ferid Giebler
Bürgermeister



Unser Schopp

UNSER DORFLADEN





INFOVERANSTALTUNG

"Ein neuer Dorfladen für Rösa"

Wann

04.09.2025 - 18:00Uhr

Wo

Speicher
Am Gutshof 2
Rösa

Worum geht es

- Infoveranstaltung mit allen wichtigen Fragen rund um das Thema Dorfladen
- Ein lokaler Dorfladen steht zur Diskussion, hierfür ist die Unterstützung der Einwohner notwendig
- Konzeptvorstellung durch die Geschäftsführer von "Unser Schopp" Sandy Hoppert und Marius Schiel mit anschließender Fragerunde

Weitere allgemeine Infos zum Vorhaben gibt es unter:
www.unser-schopp.de

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Katrin Hopfe
Bürgermeisterin
Rösa

Ferid Giebler
Bürgermeister
Muldestausee



Gemeinsam mehr erreichen - Spende Stadtmobiliar HVI Schiller

Probesitzen mit Ortsbürgermeister Daniel Stummer und Sebastian Schiller von HVI Schiller in Muldenstein. Die erste von vier hochwertigen Bänken, welche das Unternehmen der Gemeinde Muldenstein für die Ortschaft Muldenstein kostenfrei zur Verfügung stellt, wurde am 10.09.2025 durch den Bauhof unweit des NP Muldenstein errichtet. Darüber hinaus werden in der Ortslage ebenso acht hochwertige Abfallbehälter mit Hundekotbeutelspender errichtet. Dies wird unser Testlauf, ob auf diesem Wege die Verschmutzungen von Hundekot im öffentlichen Raum durch dieses zusätzliche Angebot reduziert werden können. Insgesamt erhält Muldenstein damit Stadtmobiliar im Wert von 7.000 Euro. Herzlichen Dank an Geschäftsführer Steffen Schiller und Sohn Sebastian für die großzügige Unterstützung! Wir sind für die langjährige finanzielle Unterstützung für unterschiedlichste Projekte unserer Gemeinde und verschiedene Vereine sehr dankbar! Darüber hinaus an dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an Ortsbürgermeister Daniel Stummer, der vor Ort in Muldenstein unheimlich viel bewegt und Lösungen entweder selbst findet oder in Kooperation mit unserer Gemeinde partnerschaftlich erarbeitet. Damit werden wir und ich als Bürgermeister sehr deutlich entlastet, sodass wir uns stärker den übergreifenden Themen und größeren Projekten widmen können. Ich freue mich auf die weitere gute Zusammenarbeit!

Ferid Giebler
Bürgermeister



Amtliche Bekanntmachungen

Beschlüsse Haupt- und Finanzausschuss vom 13.08.2025

263/2025

Einvernehmen zur Wahl des Vorsitzenden des Haupt- und Finanzausschusses, Herr Jörg Lichte

266/2025

Einvernehmen zur Wahl des stellvertretenden Vorsitzenden des Haupt- und Finanzausschusses, Herrn Thomas Kiehne

299/2025

Einvernehmen zur Annahme und Vermittlung einer Geldzuwendung in Höhe von insgesamt 2.250 € für das Projekt „FRAITZ“

Beschlüsse Bau- und Vergabeausschuss vom 20.08.2025

267/2025

Zustimmung zur Wahl des Vorsitzenden des Bau- und Vergabeausschusses - Herrn Helmar Becker

294/2025

Zustimmung zur Vergabe der Dienstleistung „Mietwäscheservice Bauhof „ an die Firma Elis Textilmanagement GmbH

Beschlüsse Gemeinderat vom 27.08.2025

259/2025

Ablehnung der Bestätigung des Jahresabschlusses 2020 und Entlastung des damaligen Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2020

285/2025

Zustimmung zur Umsetzung des Löschgruppenfahrzeuges 20 von der Ortsfeuerwehr Burgkernitz zur Ortsfeuerwehr Pouch

286/2025

Zustimmung zum Klageverfahren Kreisumlage

287/2025

Zustimmung zur Bereitstellung der Brauchtumsmittel 2025 - OT Burgkernitz Stunde der Begegnung - 100,00 €
Fischfangverein „Hau An“ - 100,00 €

Avbev OG Blauer See Burgkernitz - 150,00 €

FÖV „Kita Eichhörnchen“ e.V. - 200,00 €

FÖV Barockkirche Burgkernitz e.V. - 400,00 €

Shotokan Karate Muldestausee e.V. - 0,00 €

Burgkernitzer Karnevalsverein e.V. - 170,00 €

Feuerwähförder- und Technikverein Burgkernitz e.V. - 400,00 €

Burgkernitzer Heimat- und Naturvereine.V. - 170,00 €

Förderverein Schule Muldenstein - 50,00 €

Burgkernitzer Sportverein „Heide 90“ e.V. - 200,00 €

Komitee Bereichssportfest - 200,00 €

Freizeitverein Burgkernitz Annika Baier - 150,00 €

Ortsbürgermeister - 954,26 €

288/2025

Zustimmung zur 4. Änderungssatzung über die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren

289/2025

Zustimmung zur Abwägung zum Entwurf der 1. Vereinfachten Änderung des Bebauungsplanes „Feldberg“ in Muldenstein

290/2025

Zustimmung zum Satzungsbeschluss zur 1. Vereinfachten Änderung des Bebauungsplanes „Feldberg“ in Muldenstein

291/2025

Zustimmung zu überplanmäßigen Aufwendungen für Gerichts- und Rechtsanwaltsgebühren

292/2025

Zustimmung zur überplanmäßigen Auszahlung Erwerb von bebauten Grundstücken

295/2025

Zustimmung zur Vergabe der Planungsleistung „Greppiner Wehr“ im Ortsteil Muldenstein an das Planungsbüro Assmann Beraten & Planen GmbH aus Hamburg

296/2025

Zustimmung zur Vergabe der Bauleistung „Los 4 - Heizung, Lüftung und Sanitär“ Feuerwehrgerätehaus Burgkernitz an die Firma SLS Haustechnik GmbH aus 06905 Bad Schmiedeberg

297/2025

Zustimmung zur Vergabe der Bauleistung „Los 5 - Elektroinstallation „ Feuerwehrgerätehaus Burgkernitz an die Firma Elektro Dietrich GmbH aus 06749 Bitterfeld-Wolfen

298/2025

Zustimmung zur Vergabe der Bauleistung „Los 6 - Außenputz“ Feuerwehrgerätehaus Burgkernitz an die Firma Zeisberg Baugesellschaft mbH aus 06774 Muldestausee / OT Rösa

300/2025

Zustimmung zur Entscheidung über die weiter zu verfolgende Planungsvariante für den Neubau einer Kindertagesstätte im OT Muldenstein - Variante 1

Beschlüsse Ortschaftsrat Gossa vom 28.08.2025

106/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Shotokan Karate Muldestausee e.V. - 0,00 Euro

145/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Förderverein Schule Muldenstein e.V. - 50,00 Euro

185/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Feuerwähförderverein Schmerzbach e.V. - 50,00 Euro

189/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Förderverein Mutzikipchen e.V. - 200,00 Euro

195/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Ortsfeuerwehr Schmerzbach - 150,00 Euro

201/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Jugendfeuerwehr Schmerzbach - 150,00 Euro

231/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Komitee Bereichssportfest - 150,00 Euro

232/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Ortsbürgermeisterin Angelika Dietrich - 100,00 Euro

233/2025

Bereitstellung Brauchtumsmittel 2025 - Mühlenteam Gossa e.V. - 935,09 Euro

Hinweis auf die öffentliche Bekanntmachung von Satzungen

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 27.08.2025 die 4. Änderungssatzung über die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren für die Gemeinde Muldestausee (Straßenreinigungsgebührensatzung) beschlossen. Gemäß § 18 Abs. 1 i.V.m. § 18 Abs. 4 der Hauptsatzung der Gemeinde Muldestausee wurde

die 4. Änderung der Straßenreinigungsgebührensatzung am 01.09.2025 unter dem Link <https://www.gemeinde-muldestausee.de/de/aktuelle-meldungen/4-aenderung-der-strassenreinigungsgebuehrensatzung.html> auf der Internetseite der Gemeinde Muldestausee bereitgestellt.

4. Änderungssatzung über die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren für die Gemeinde Muldestausee (Straßenreinigungsgebührensatzung)

Aufgrund der §§ 5, 8, 45 des Kommunalverfassungsgesetzes (KVG LSA) vom 17. Juni 2014 (GVBl. LSA S.288) und der §§ 47 Abs. 1, 2 und 50 Abs. 1 Nr. 3 und 4 des Straßengesetzes für das Land Sachsen-Anhalt (StrG LSA) vom 06. Juli 1993 (GVBl. LSA S. 334) und des § 5 Abs. 1 S. 1 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (KAG LSA) vom 13. Dezember 1996 (GVBl. LSA S. 405) in den zurzeit geltenden Fassungen, hat der Gemeinderat der Gemeinde Muldestausee in seiner Sitzung am 27. August 2025 folgende 4. Änderung der Satzung über die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren für die Gemeinde Muldestausee beschlossen:

Artikel I

Die Straßenreinigungsgebührensatzung der Gemeinde Muldestausee vom 17. Juli 2015, in der zurzeit geltenden Fassung wird wie folgt geändert:

1. § 1 Absatz 1 wird wie folgt geändert:

§ 1

Allgemeines

(1) Die Gemeinde Muldestausee führt die Reinigung der öffentlichen Straßen, Wege und Plätze innerhalb der geschlossenen Ortslage nach Maßgabe der 2. Änderung der Straßenreinigungs-satzung vom 22. Juli 2021 durch.

2. § 4 wird wie folgt geändert:

§ 4

Höhe der Gebühren

Die Gebühr je Frontmeter Grundstücksseite (siehe § 3 StrR-GebS) beträgt jährlich

Reinigungs-klasse 1	1,50 EUR
Reinigungs-klasse 2	0,75 EUR
Reinigungs-klasse 3	0,50 EUR
Reinigungs-klasse 4	0,35 EUR
Reinigungs-klasse 5	0,12 EUR

Die Zugehörigkeit einer Straße zur entsprechenden Reinigungs-kategorie ergibt sich aus dem Straßenverzeichnis.

Artikel II

Diese Satzung tritt rückwirkend zum 1. Januar 2025 in Kraft.

Muldestausee, den 28.08.2025

Ferid Giebler
Bürgermeister

(Siegel)

Öffentliche Bekanntmachung der Gemeinde Muldestausee Inkrafttreten 1. Änderung Bebauungsplan „Feldberg“ in Muldenstein

Der Gemeinderat der Gemeinde Muldestausee hat am 27.08.2025 in öffentlicher Sitzung die 1. Änderung des Bebauungsplanes „Feldberg“ in der Fassung vom Juli 2025 bestehend aus der Planzeichnung (Teil A) und den textlichen Festsetzungen (Teil B) als Satzungsänderung beschlossen. Die Begründung nebst Anlagen wurde gebilligt.

Dieser Beschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung tritt die 1. Änderung des Bebauungsplanes „Feldberg“ in Muldenstein in Kraft. Die 1. Änderung des Bebauungsplanes wird mit der Begründung einschließlic Anlagen in der Bauverwaltung der Gemeinde Muldestausee, Ortsteil Pouch, Neuwerk 3 in 06774 Muldestausee während der Dienststunden

Montag	9:00 - 12:00 Uhr
Dienstag	9:00 - 12:00 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	9:00 - 12:00 Uhr und 13:00 – 15:30 Uhr
Freitag	9:00 - 12:00 Uhr

unbefristet bereitgehalten. Auf Verlangen wird über den Inhalt des Bebauungsplanes Auskunft gegeben. Des Weiteren kann die 1. Änderung des Bebauungsplanes „Feldberg“ auf der Internetseite der Gemeinde Muldestausee eingesehen werden.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach:

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

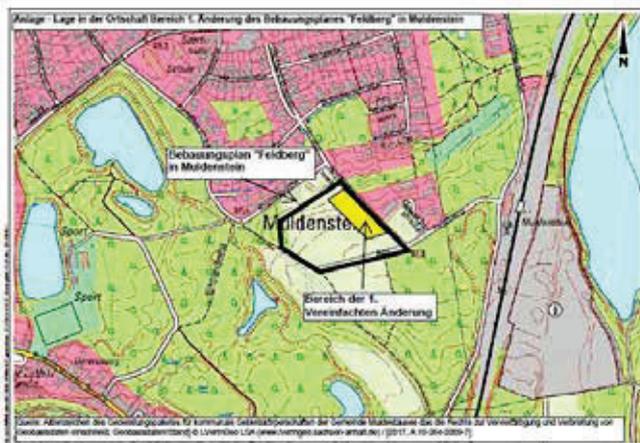
wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde Muldestausee geltend gemacht worden sind. Dabei ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen (§ 215 Abs. 1 BauGB).

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruchs herbeigeführt wird.

Muldestausee, den 02.09.2025

Ferid Giebler
(Bürgermeister)

- Siegel -



Bekanntmachung zur Auskunftserteilung und Datenübermittlung

Das Bundesmeldegesetz (BMG) erkennt ein Informationsbedürfnis für gesetzlich geregelte Fälle an. Auf dieser Grundlage sind die Meldebehörden verpflichtet, Daten im festgelegten Umfang zu übermitteln.

Die Meldebehörde darf gemäß § 50 Absatz 1 BMG Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene in den sechs der Wahl oder Abstimmung vorangehenden Monaten Auskunft aus dem Melderegister über Familienname, Vornamen, Doktorgrad, derzeitige Anschriften und ggf. die Tatsache, dass die Person gestorben ist, von Gruppen von Wahlberechtigten erteilen soweit für deren Zusammensetzung das Lebensalter bestimmend ist. Die Person oder Stelle, der die Daten übermittelt werden, darf diese nur für die Werbung bei einer Wahl oder Abstimmung verwenden und hat sie spätestens einen Monat nach der Wahl oder Abstimmung zu löschen oder zu vernichten.

Verlangen Mandatsträger, Presse oder Rundfunk Auskunft aus dem Melderegister über Alters- oder Ehejubiläen von Einwohnern, darf die Meldebehörde nach § 50 Absatz 2 BMG Auskunft erteilen über den Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad, der Anschrift sowie dem Datum und Art des Jubiläums. Altersjubiläen sind der 70. Geburtstag, jeder fünfte weitere Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag. Ehejubiläen sind das 50. und jedes folgende Ehejubiläum.

Adressbuchverlagen darf nach § 50 Absatz 3 BMG zu allen Einwohnern, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, Auskunft erteilt werden über deren Familienname, Vornamen, Doktorgrad und derzeitige Anschriften. Die übermittelten Daten dürfen dabei nur für die Herausgabe von Adressbüchern (Adressenverzeichnis-

nisse in Buchform) verwendet werden.

Haben Mitglieder einer öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft Familienangehörige, die nicht derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft angehören, darf die Meldebehörde gemäß § 42 Absatz 2 BMG von diesen Familienangehörigen den Vor- und Familiennamen, das Geburtsdatum und -ort, das Geschlecht, die Zugehörigkeit zu einer öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft, derzeitige und letzte frühere Anschrift, Auskunftssperren und bedingte Sperrvermerke sowie ggf. das Sterbedatum übermitteln.

Nach § 58b des Soldatengesetzes können sich Frauen und Männer, die Deutsche im Sinne des Grundgesetzes sind, verpflichten, freiwilligen Wehrdienst zu leisten, sofern sie hierfür tauglich sind. Zum Zweck der Übersendung von Informationsmaterial übermitteln die Meldebehörden dem Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr aufgrund § 58c Absatz 1 des Soldatengesetzes jährlich zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im nächsten Jahr volljährig werden den Familiennamen, Vornamen und die gegenwärtige Anschrift.

Bei den eben beschriebenen Datenübermittlungen haben Personen, die mit Hauptwohnsitz in Muldestausee gemeldet sind, die gesetzlich verankerte Möglichkeit, diesen Übermittlungen im Einwohnermeldeamt der Gemeinde Muldestausee zu widersprechen. Er ist schriftlich zu erklären und gilt bis auf Widerruf. Gebühren werden hierfür nicht erhoben. Der Widerspruch kann schriftlich oder zur Niederschrift eingelegt werden. Der Widerspruch ist an keine Form oder Frist gebunden und bedarf keiner Begründung. Der Widerspruch bewirkt, dass Ihre Daten nicht übermittelt werden.

Informationen

Simsontreffen des Jugendgemeinderates

Simson verbindet – unter diesem Motto fand am 06.09. bereits zum dritten Mal das Simsontreffen des Jugendgemeinderates statt.

Wir sind immer noch völlig überwältigt von der riesigen Teilnahme und müssen das Ganze erstmal sacken lassen. Uns fehlen tatsächlich die Worte. Es hat sich einmal mehr gezeigt: Jede Minute Vorbereitung, jeder Stress, die Bürokratie und all die unsichtbare Arbeit im Hintergrund haben sich zu 100 % gelohnt.

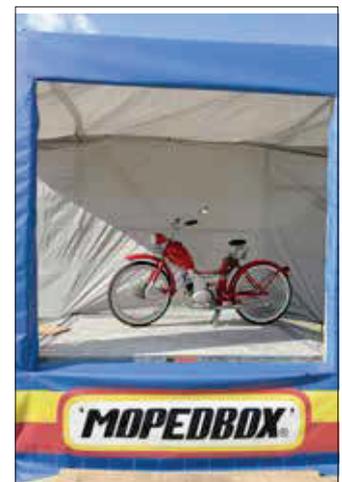
Besonders stolz sind wir auch auf die großartige Unterstützung, ohne die dieses Treffen nicht das geworden wäre, was es heute war. Ein riesiges Dankeschön geht an:

- das Team vom Bolzplatz e.V.
- Nico mit dem Führungsfahrzeug
- unseren Fotografen bei der Ausfahrt
- Timo Wittek (Serwiko) mit dem Lumpenfahrrad
- IDEAL Gerüstbau für die Mopedbox
- Agrarprodukte aus Schlaitz GmbH für Fleisch, Arbeitsmaterialien und den Parkplatz
- Ronny Rauch für die Platzvorbereitung
- die Jugendfeuerwehr Muldenstein für Kuchen und Kaffee
- DJ Antonio & Valentin Pasch für die Musik
- Hüpfburgenverleih am See für die Kinderbespaßung
- Volker Krause Verkehrsabsicherung für die Zäune
- das Sportlerheim Muldenstein für das große Zelt
- Wunschbau für die Bauzäune
- den Bauhof Muldestausee für Transport und Aufräumarbeiten

Ein riesiges DANKE auch an alle Freunde und Bekannte, die ihre Freizeit geopfert haben, um beim Aufbau und am 06.09. selbst tatkräftig geholfen haben.

Ihr seid SPITZE!

Franziska Furche-Sturm
Jugendsozialarbeiterin
Gemeinde Muldestausee



Kommunale Einrichtungen und Vereine

Ein Tag für den Fußball

Am 16. August stand Brösa ganz im Zeichen des Fußballs. Das 51. BFC-Turnier fand statt.

Der Brösaer Fußballclub BFC wurde 1970 aus einer Biertischidee heraus gegründet. Der Verein existiert nicht mehr, aber die Tradition des jährlichen Fußballturniers lebt weiter. Dieses Ereignis wird nun vom Feuerwehrverein „Alte Spritze“, dem Anglerverein und dem Brösaer Heimatverein ausgerichtet.

Ganze acht Mannschaften traten zum Turnier an: BFC (Brösa), Toni (Rösa), Teufelskicker (Rösa), Alte Herren Pouch (Pouch), SG aus Feuerwehr und Kama (Rösa & Dresden), Schwemsal (Schwemsal), Rösaer FC (Rösa) und Tyski (Bitterfeld).

Für den BFC traten zum großen Teil die Söhne, Neffen und Enkel der ehemaligen Spieler an. Sie liefen in neuen Trikots auf, die nach den Originalen aus den 1970er Jahren gestaltet und vom Brösaer Heimatverein gestiftet wurden. Der erste Vorsitzende des BFC und Gründungsmitglied Klaus Küster bekam feierlich eines der neuen Trikots überreicht.

Der BFC gewann das Finale klar mit 2:0 und so lagen sich die verdienten Sieger in Rot-Weiß glücklich in den Armen.

Bei strahlendem Sonnenschein konnten sich die Spieler nun ganz und gar auf das Feiern konzentrieren, wie es die Zuschauer schon den ganzen Tag getan haben. Die Kinder vergnügten sich mit Hüpfburg und Kinderschminken. Für das leibliche Wohl sorgten der Anglerverein mit

Fischbrötchen, Soljanka sowie Würsten und Steaks vom Grill, der Brösaer Heimatverein mit Kaffee und Kuchen und der Feuerwehrverein mit Fassbrause, Bier, Wein und anderen Getränken. Gekrönt wurde das Angebot durch die von Familie Langner zubereiteten Spanferkel mit Sauerkraut.

Den ganzen Tag über legte DJ Mazola Musik auf. Am Abend spielte die Band um Roberto Alter. Es wurde mitgesungen und getanzt.

Fußballinteressierte aus der gesamten Region waren gekommen, ganz Brösa war auf den Beinen.

Wir danken allen Beteiligten, die dafür gesorgt haben, dass das 51. BFC-Turnier zu einem unvergesslichen, wunderschönen Fest wurde.

Katja Kühn



Gossa sagt Dankeschön

Gedenkstein grüne Wiese

Der Ortschaftsrat Gossa möchte sich recht herzlich bei allen Spendern bedanken, die es uns ermöglichten einen Gedenkstein an der grünen Wiese zu errichten. Vielen Dank!!!!

Wer möchte, dass seine Angehörigen, welche dort bestattet wurden, auf diesem Stein in Erinnerung bleiben, kann sich bei mir melden.

Angeliika Dietrich Tel. 034955/20141 oder 0177/7752122

Nochmal vielen Dank

Ortsbürgermeisterin

Angeliika Dietrich und Ortschaftsrat

Dankeschön

Das Mühlenteam bedankt sich bei allen Sponsoren, der Verwaltung und dem Bauhof der Gemeinde Muldestausee für ihre Unterstützung und dem Ortschaftsrat Gossa für die Bereitstellung der Brauchtumsmittel.

Besonderen Dank auch an alle fleißigen Kuchenbäckerinnen sowie an alle anderen Helfer/innen, die uns auch in diesem Jahr wieder tatkräftig unterstützten. Denn ohne sie wäre ein solches Fest nicht möglich. Vielen,vielen Dank!!!

Mühlenteam e. V. Gossa

Unser Jubiläumsjahr!

Der 06.09. war -bei sehr schönem Wetter- ein gelungener Radausflug.

12 Sportler des SV Rot-Weiss Muldenstein trafen sich am NP in Muldenstein.

Die Hintour: Burgkernitz, "Hochkippe" Zschornowitz, um den Gröbener See zum italienischen Restaurant auf dem Marktplatz in Gräfenhainichen.

Die Rücktour: Gröbener See, "Kirschallee" nach Burgkernitz, Muldenstein.

Gesamtkilometer: 41,94

Dank den Organisatoren

Helga & Hartmut

Nächste Termine:

30.10.2025 18:00 Uhr

Mitgliederversammlung und Wahl des neuen Abteilungsvorstandes!

Kegelanlage in Muldenstein.

31.10.2025 09:15 Uhr, Bahnhof in Muldenstein

Fahrt nach Lutherstadt-Wittenberg zum Reformationstag.

Pressewart

Hans Dieter Morawe

Die nächste Ausgabe
erscheint am:

Mittwoch, dem 29. Oktober 2025

Annahmeschluss
für redaktionelle Beiträge:

Donnerstag, der 16. Oktober 2025

Annahmeschluss für Anzeigen:
Montag, der 20. Oktober 2025,

9.00 Uhr

Termine und Veranstaltungen

Kehrtermine im Oktober

Burgkernitz RK 4 Rösa RK2 Rösa RK4 Gossa RK2 Plodda RK2 Schlaitz RK2 Schlaitz RK5	Friedersdorf RK4 Muldenstein RK2	Friedersdorf RK2 Mühlbeck RK2 Pouch RK2 Pouch RK4	Gröbern RK4 Krina RK2 Plodda RK4 Schmerz RK2 Schwemsal RK2
Montag	Montag	Mittwoch	Montag
01.10.2025	06.10.2025	08.10.2025	13.10.2025

Rösa RK2 Gossa RK2 Plodda RK2 Schlaitz RK2 Schlaitz RK4	Muldenstein RK2 Muldenstein RK4	Friedersdorf RK2 Mühlbeck RK2 Mühlbeck RK4 Pouch RK2	Gossa RK4 Krina RK2 Krina RK4 Schmerz RK2 Schmerz RK4 Schmerz RK5 Schwemsal RK2 Schwemsal RK4
Mittwoch	Montag	Mittwoch	Montag
15.10.2025	20.10.2025	22.10.2025	27.10.2025

Burgkernitz RK4 Rösa RK2 Rösa RK4 Gossa RK2 Plodda RK2 Schlaitz RK2
Mittwoch
29.10.2025

Termine Blutspende

Dienstag, 07.10.2025, 16:00 - 19:30 Uhr
Herrenhaus Muldenstein
Am Alten Kloster 1, 06774 Muldestausee

Donnerstag, 09.10.2025, 15:00 - 19:00 Uhr
DRK Altenpflegeheim Schlaitz
Am Pfarrfeld 13, 06774 Muldestausee

Kirchennachrichten

Gottesdienste Evangelisches Pfarramt Krina

01.10.	Gröbern Schlaitz	10:30 Uhr 15:00 Uhr	Wohnpark DRK-Heim
05.10.	Burgkernitz Gossa Gröbern Krina Rösa Schlaitz Schwemsal	10:00 Uhr 10:00 Uhr 10:00 Uhr 10:00 Uhr 10:00 Uhr 10:00 Uhr 10:00 Uhr	Ernte Dank Ernte Dank Ernte Dank Ernte Dank Ernte Dank Ernte Dank Ernte Dank
08.10.	Plodda	14:00 Uhr	
12.10.	Gossa Krina	09:00 Uhr 10:30 Uhr	
19.10.	Schwemsal	10:30 Uhr	
26.10.	Krina	14:00 Uhr	Musikalischer Gottesdienst Kirchweih
31.10.	Rösa	10:00 Uhr	Einführung GKR

Gottesdienste

Evangelische Kirchengemeinde Pouch

28.09.	Pouch	14.00 Uhr	GD zum Erntedankfest mit Regionalbischof Johann Schneider
01.10.	Pouch	10.00 Uhr	Diakonie-Sozialstation
25.10.	Pouch	14.00 Uhr	Kirche Pouch GD zur Eheschließung

Ev. Kirchengemeinde Pouch
Pfarrerin Bettina Lampadius-Gaube

Gottesdienste

Evangelische Kirchengemeinde Bitterfeld

05.10.2025	09:00 Uhr	Erntedank-Gottesdienst Engelkirche Friedersdorf mit GKR-Wahl
08.10.2025	14:00 Uhr	Frauen Friedersdorf/Mühlbeck in der Engelkirche Friedersdorf
19.10.2025	10:30 Uhr	Gottesdienst Dorfkirche Mühlbeck
31.10.2025	10:00 Uhr	Regionalgottesdienst mit Verabschiedung und Einführung der Gemeindeglieder aus allen Gemeinden der Kirchenregion 15 Türme in Brehna



Ich bin für Sie da ...

Mareike Wolf

Ihre Medienberaterin vor Ort



Wie kann ich Ihnen helfen?

0171 2169588

m.wolf@wittich-herzberg.de
www.wittich.de

Ihre Werbung: Anzeigen | Beilagen | print & online